



申請帳號

Account of Applicant

Account number input box

茲為申請人需要，特向貴行申請及約定下列勾選事項，並願遵守有關規定及條款：

The Applicant hereby agrees to the Bank's terms and conditions of the items selected below:

ATM card	壹、新申請/註銷換發金融卡 (具有存款、提款、繳稅(費)、晶片跨國提款、國內外消費扣款、密碼變更及查詢餘額功能) Application for New, Annul, or Reissuance of ATM Card (Functions include deposit, withdrawal, tax (fee) payment, international withdrawal with IC, domestic and overseas purchase debit, password change and balance inquiries)			
	卡別： <input type="checkbox"/> Debit 金融卡(簽帳消費功能) ATM debit card Card type: <input type="checkbox"/> 悠遊 Debit 卡(簽帳消費及悠遊卡之功能) Debit Card with EasyCard service <input type="checkbox"/> 一般金融卡/勞動保障金融卡 ATM card/Labor pension card <input type="checkbox"/> Pi 拍免 Debit 卡(簽帳消費及悠遊卡之功能) Pi Wallet Debit Card with EasyCard service E-mail： <input type="checkbox"/> 原登記資料 Original registered e-mail address <input type="checkbox"/> 其它 Other: _____ (異動請執行 NBS12101) (Please execute NBS12101 for changes) ※申請卡別為 Debit 卡時，請留存 E-mail，以利寄送消費對帳單 When the card type is debit card, please leave your e-mail for sending statements. ※同意自動更新原於本行登記之 E-mail 資料 Agree to automatically update e-mail originally registered at the Bank. 註：新申請/註銷換發家樂福悠遊 Debit 卡，請改填「家樂福悠遊 Debit 卡申請書」 Note: Please fill out the "Carrefour Debit Card with EasyCard service Application Form" to apply for new/annul/reissuance of Carrefour Debit Card with EasyCard service			
	貳、金融卡功能設定 ATM Card settings			
	<input type="checkbox"/> 申請 Application	<input type="checkbox"/> 取消 Annul	非約定帳戶轉帳 Transfer to non-predefined account	(外幣扣款帳號原留印鑑) (Authorized seal of foreign currency debit account)
	<input type="checkbox"/> 申請 Application	<input type="checkbox"/> 取消 Annul	磁條跨國提款 (一般金融卡/勞動保障金融卡無磁條跨國提款功能) International withdrawal with magnetic strip (Regular ATM cards/Labor pension cards do not have this functions)	
<input type="checkbox"/> 申請 Application	<input type="checkbox"/> 取消 Annul	外幣帳號於貴行國內 ATM 提領外幣現鈔 Foreign currency withdrawal from a foreign currency account at an ATM in Taiwan		
		外幣扣款帳號： Foreign currency debit account:	<input type="text"/>	
參、金融卡事故 ATM card incident				
申請： <input type="checkbox"/> 掛失 <input type="checkbox"/> 註銷 <input type="checkbox"/> 重設晶片密碼及解除鎖卡 Application Loss Report Annul Reset IC password and unlock card 解除： <input type="checkbox"/> 掛失 <input type="checkbox"/> 留置 Annul Loss Report Retain				
肆、勞動保障卡 (具有存款、提款、繳稅(費)、晶片跨國提款、國內外消費扣款、密碼變更及查詢餘額功能) Labor Pension Card (Functions include deposit, withdrawal, tax (fee) payment, IC overseas withdrawal, domestic and overseas purchase debit, password change and balance inquiries) <input type="checkbox"/> 領取勞動保障金融卡 <input type="checkbox"/> 勞動保障卡銷戶 <input type="checkbox"/> Combo 開卡(信用卡功能仍需撥打信用卡語音專線開卡) Collect Labor Pension Card Void Labor Pension Card account Activate Combo Card (the credit card service hotline still needs to be called to activate the credit card function)				
伍、約定晶片金融卡連結其他提款/轉出帳戶 IC ATM Card linked to other predefined accounts for withdrawal/outward transfer				
金融卡 ATM card	提款/轉出帳號 Withdrawal/Outward transfer account	功能項目 Function	提款/轉出帳戶原留印鑑 Authorized seal of withdrawal/outward transfer account	
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 取消 Annul	<input type="text"/>	<input type="checkbox"/> 申請 Application <input type="checkbox"/> 取消 Annul 非約定帳戶轉帳 Transfer to non-predefined account		
Phone banking	陸、電話銀行服務 Phone banking services			
	<input type="checkbox"/> 申請 <input type="checkbox"/> 取消 電話銀行查詢服務 Application Annul Phone banking inquiry services			
	<input type="checkbox"/> 申請 <input type="checkbox"/> 取消 電話銀行轉帳服務 Application Annul Phone banking account transfer services			
<input type="checkbox"/> 語音密碼重設 Reset password				
Internet banking	柒、網路銀行服務 Internet banking services			
	<input type="checkbox"/> 申請/停用恢復 <input type="checkbox"/> 取消 網路銀行查詢服務及電子對帳單 Application/Reactivation Annul Inquiry services and electronic statement			
	<input type="checkbox"/> 申請 <input type="checkbox"/> 取消 網路銀行轉帳服務 Application Annul Transfer services			
	<input type="checkbox"/> 申請 <input type="checkbox"/> 取消 網路銀行約定轉入帳號服務 Application Annul Inward transfer account predefined service			
	<input type="checkbox"/> 申請 <input type="checkbox"/> 變更 <input type="checkbox"/> 取消 簡訊密碼服務 (OTP 約定手機: _____) (可另執行 NBS14904) (Also can execute NBS14904) Application Modify Annul SMS OTP service OTP predefined phone			
捌、外幣結購售服務(首次申請者，應約定欲連結之臺外幣帳號) Foreign currency purchase and sale service (The TWD and foreign currency account to be linked to must be specified at the first time of the application)				
網路銀行 Internet banking	帳戶種類 Account type	轉出帳號(轉帳功能) Outward transfer account	轉出帳號原留印鑑 Authorized seal of outward transfer account	
<input type="checkbox"/> 新增 <input type="checkbox"/> 取消 Add Annul	<input type="checkbox"/> 臺幣 <input type="checkbox"/> 外幣 TWD Foreign currency	<input type="text"/>		
<input type="checkbox"/> 新增 <input type="checkbox"/> 取消 Add Annul	<input type="checkbox"/> 臺幣 <input type="checkbox"/> 外幣 TWD Foreign currency	<input type="text"/>		

玖、申請自動化約定轉帳帳戶 Application for predefined account for automated transfer

網路/電話銀行約定轉入帳號非為本行本存戶帳戶者，於申辦日後次日開始生效 The predefined beneficiary accounts for Internet/phone banking shall be effective from the next day after the date of application, if the name of the predefined beneficiary account is not the same as this account or the beneficiary account is not with E.Sun Bank.

Table with 5 columns: 金融卡 ATM card, 電話銀行 Phone banking, 網路銀行 Internet banking, 轉入銀行 Inward bank, 轉入銀行帳號 Inward bank account number, 轉入帳號關係 Relationship. Each row includes options for adding/canceling and exceeding limits.

(一) 本存戶確認向貴行申請上列自動化服務轉入帳戶共_____戶(以中文書寫),轉入帳戶經本人確認並聲明如有任何糾紛概與貴行無涉。 The depositor hereby confirms that the following _____ accounts (written in words) shall be added to the "Predefined Beneficiary Accounts" for the automatic banking services and indemnify the Bank against all relevant disputes, if any.

(二) 本存戶辦理約定帳戶的目的 Purpose of applying for the predefined account

(三) 本存戶確認此筆約定無詐騙之虞,投資應循合法管道,避免遭受非法吸金情形而致重大損失。 The depositor hereby confirms ensure that any transfers that you make are not due to scams. All investments should be made through lawful channels to prevent severe losses from illegal absorption of funds.

(四) 未申請之空白欄位請劃斜線。 Please draw a slanted line across empty fields not being applied for.

存戶/申請人簽名: Signature of the Depositor/Applicant

Table with 2 columns: 銀行關懷提問 (Banking question from bank) and Yes/No options. Includes questions about recognition of the beneficiary, purpose of the account, and unusual responses.

主管: [Signature box]

約定臺幣轉入帳號 Predefined TWD Inward transfer account

申請人確認事項 Acknowledgment and confirmation by the Applicant

- 本存戶同意遵守「開戶總約定書」中,「晶片金融卡服務約定條款」及「個人網路銀行暨行動銀行/電話銀行服務約定條款」等相關條款,並聲明如下:(請務必擇一勾選)
The depositor agrees to comply with the "Terms and conditions of IC ATM card services" and " Personal Internet Banking and Mobile Banking Services Agreement" in the "General Agreement for Account Opening," and confirms that: (Please select one)
[]本存戶於簽訂本申請書前/時,已於網站/當場審閱前述契約全部內容。(條款內容如有更新,請詳見本行網站公告)
The depositor has read all of the contents of the agreements above on the website/on-site before/when signing this application form.
(Please read the announcements on the Bank's website for any updates to the terms and conditions)
[]本存戶已於_____年_____月_____日事先攜回前述契約,並已審閱全部內容。(審閱期間至少五日)
The depositor has, on _____ (date), secured a copy of the agreements and comprehensively reviewed the contents. (The contract review period shall be at least 5 days)
[]本存戶確認已收執金融卡壹份。
The depositor confirms receiving the ATM card.
[]本存戶了解 貴行得來電與本存戶確認申請事項內容無誤後,始得生申請之效,並同意 貴行於本存戶簽署申請書之日起一個月內無法完成與本存戶確認申請事項無誤時, 貴行得銷毀該申請書及取消該申請事項。
The depositor understands that the Bank can call the depositor to confirm the content of the application. After the Bank confirm the content of the application, the content of the application is valid. The depositor agree that if the bank cannot complete the confirmation with the depositor within one month from the date of signing the application, the Bank may destroy the application and cancel the content of the application.
[]本存戶經 貴行依據個人資料保護法第八條第一項履行告知義務,已瞭解「開戶總約定書」中「晶片金融卡服務約定條款」、「個人網路銀行暨行動銀行服務約定條款」內之「個人資料法定告知事項」。
The Bank has fulfilled its notification obligation stipulated in Article 8, Paragraph 1 of the Personal Data Protection Act. The depositor has since understood the "Mandatory Disclosure Regarding Use of Personal Data by E.SUN Bank" contained in the "Terms and conditions of IC ATM card services" and "Personal Internet Banking and Mobile Banking Services Agreement" in the "General Agreement for Account Opening."
[]本申請書正本壹式貳份,由 貴行與存戶各執乙份為憑。
The parties hereto have executed the application form in duplicate, with the Bank and depositor each retaining one copy.
[]本申請書/約定書中英文版本具有同等法律效力。中英文文本出現歧義時以中文為準。
The Chinese version and the English version of this Application Form/Agreement have equal legal force and effect. If there is any inconsistency between the English and Chinese versions, the Chinese version shall prevail.

存戶/申請人: Signature of the Depositor/Applicant (領用暨簽收) (Sign and confirm receipt)
出生日期: 年 月 日 Date of Birth YY MM DD
(自然人:親簽 ; 非自然人:代表人親簽+原留印鑑) (Natural person: Personal signature; Non-natural person: Signature of representative and authorized seal)
統一編號: ID No.
法定代理人(一): Legal Representative (I) (親簽) (Personal signature) 統一編號: ID No.
法定代理人(二): Legal Representative (II) (親簽) (Personal signature) 統一編號: ID No.
申請日期: 年 月 日 Date of Application YY MM DD

核章: 登錄經辦: (驗印) 覆核身分: (確認身分無誤) 核對證件/確認親簽: (確認身分及申請內容皆無誤,此欄應親簽) CE305 2020.08.26
【見簽時間】_____時_____分 (24小時制)
【見簽地點】□_____分行 □其它,地址:_____
【銀行內部作業欄位】 [For bank use only]
[]重錄晶片 []重設晶片密碼 原因: []錄卡失敗 []其他:
[]解除註銷 原因: []誤做註銷 []其他:
集中照會之委辦單編號: _____ 分行照會經辦: _____ 照會日期及時間: _____
[]個人戶於非臨櫃申請時,應以雲端錄音系統電洽存戶照會,始得執行交易。